



جنيف، 21 شباط/ فبراير 2017

06396/2017/WDS/PWS

الرسالة رقم:

عدد المرفقات: 1

الموضوع: تطبيق الخدمة العالمية لمعلومات الطقس (WWIS)

الإجراء المطلوب: النظر في إدراج تطبيق الخدمة العالمية لمعلومات الطقس (WWIS) في المواقع الشبكية للمرافق الوطنية للأرصاد الجوية والهيدرولوجيا (NMHSs)

تحية طيبة وبعد،

لعلكم تعلمون أن المؤتمر العالمي السابع عشر للأرصاد الجوية (جنيف، 25 أيار/ مايو – 12 حزيران/ يونيو 2015) قد شدد على ضرورة دعم الدور الرسمي للمرافق الوطنية (NMHSs) في توفير نواتج وخدمات الطقس. وفي هذا الصدد، أخذ المؤتمر علماً بالإنجازات الهامة في تنفيذ الموقع الشبكي للخدمة العالمية لمعلومات الطقس (WWIS)، بما في ذلك إجراء عملية تحديث وإعادة تجديد كبيرة جعلت الموقع أكثر جاذبية وأكثر ملاءمة للمستخدمين وذا سمات حديثة. وحث المؤتمر كافة الأعضاء على دعم مواصلة تطوير الخدمة العالمية لمعلومات الطقس (WWIS) من خلال مشاركتهم وإسهامهم في رصدات الطقس الحالية، وفي مزيد من أنواع بيانات الطقس ونواتجه.

وفي ضوء ما تقدم، يسرني أن أبلغكم أن المنظمة (WMO) تتسق، من خلال برنامج الخدمات العامة في مجال الطقس (PWS)، مع مرصد هونغ كونغ (HKO)، هونغ كونغ، الصين، لاستحداث تطبيق خاصة بالطقس للخدمة العالمية لمعلومات الطقس (WWIS) لإدراجها في المواقع الشبكية للمرافق الوطنية (NMHSs). وتوفر التطبيق تنبؤات رسمية وموثوقة للمدن توفرها المرافق الوطنية (NMHSs) بنسق قابل للقراءة ويمكن الوصول إليها على برامج كثيرة، بما في ذلك الأجهزة المتنقلة والمواقع الشبكية. وتنتمى التطبيق بالتجاوب والتكيف مع شاشة الجهاز المستخدم. وبالإضافة إلى ذلك، يستطيع الزائرون لموقعكم مشاهدة التنبؤ لأي مدينة يختارونها بدون مغادرة موقعكم، ويمكنهم وضع لمساتهم الشخصية على موقعهم المفضل.

ويتوقع أن تعود التطبيق بالفائدة على المرافق الوطنية (NMHSs) من حيث إنها ستمكّن من الترويج للمواقع الشبكية للمرافق الوطنية (NMHSs) في منصة الخدمة العالمية لمعلومات الطقس (WWIS)، وستساعدكم من ثم في جذب مستخدمين جدد.

ونطلب منكم بموجب هذه الرسالة التفضل بإدراج هذه التطبيق في الموقع الشبكي لمرفقكم. ومرفق طيه التعليمات الفنية لإدراج هذه التطبيق في موقعكم الشبكي.

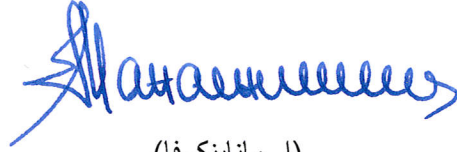
إلى: الممثلين الدائمين لأعضاء المنظمة (أو مديري مرافق الأرصاد الجوية أو الأرصاد الجوية الهيدرولوجية التابعة لأعضاء المنظمة)

صورة إلى: المستشارين الهيدرولوجيين للممثلين الدائمين

كما أود أيضاً أن أطلب منكم أن ترسلوا، بعد إدراج التطبيق في موقعكم، العنوان الشبكي لمكان التطبيق للسيد Samuel Muchemi (SMuchemi@wmo.int)، ونسخة للمسؤول عن موقع المنظمة (WMO) السيد Federico Galati (FGalati@wmo.int)، وإلى منسق الخدمة العالمية لمعلومات الطقس (WWIS) السيد Armstrong Chen (yccheng@hko.gov.hk)، حتى يمكننا فهرسة موقعكم والترويج له على الموقع الشبكي للخدمة العالمية (WWIS).

وأود أن أنتهز هذه الفرصة لأشكركم على دعمكم المتواصل لتعزيز برنامج الخدمات العامة في مجال الطقس (PWS) التابع للمنظمة (WMO) والأنشطة ذات الصلة.

وتفضلوا بقبول فائق الاحترام،



(إ. ماناينكوف)
عن الأمين العام

المرفق

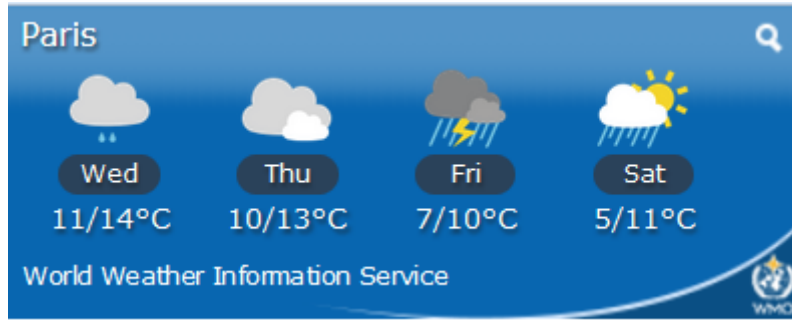
مبادئ توجيهية لاستخدام تطبيق الخدمة العالمية لمعلومات الطقس (WWIS)

تعرض تطبيق الخدمة العالمية لمعلومات الطقس (WWIS) تنبؤات المدن لإدراجها في أي موقع شبكي. وبالتالي يستطيع المستخدمون استخدام وظيفة البحث التي توجد أعلى الجانب الأيمن لاختيار تنبؤ المدينة المنشودة المتاح في قاعدة البيانات. وسيتم عرض التنبؤ على الفور، وعند زيارة الموقع مرة أخرى فيما بعد سيظل الاختيار الأخير مرئياً. فالبرنامج يتذكر الاختيار الأخير الذي قام به المستخدم.

وتعمل تطبيق الخدمة العالمية (WWIS) باللغة الإنكليزية فقط في الوقت الحالي. ويتوافر عرض تجريبي للتطبيق ومثال على الموقع التالي:

https://worldweather.wmo.int/en/widget_wwis.html?sty=22

إذا لم يتم اختيار موقع معين، فالبرنامج سيختار مدينة جنيف تلقائياً.



تطبيق الخدمة العالمية لمعلومات الطقس (WWIS) (النسخة الإنكليزية)

كيفية إدراج تطبيق الخدمة العالمية (WWIS) في موقعكم الشبكي:

إلصقوا لغة البرمجة الواردة أدناه مباشرة في المكان المنشود في موقعكم الشبكي (في هذا المثال، سيظهر التنبؤ بالطقس في باريس كاختيار تلقائي). يستخدم النص شفرة اللغة HTML5 المعيارية التي يمكن إدراجها بسهولة في أي نظام في شبكة الإنترنت.

```
<iframe style="display: block;"
src="https://worldweather.wmo.int/en/widget_wwis.html?sty=22&name=Paris,+France" width="250"
height="130" frameborder="0" scrolling="no"><p>Your browser does not support
iframes.</p></iframe>
```

عرض شفرة HTML الموصى به هو: 180-330. وارتفاع شفرة HTML الموصى به هو: 110 أو 130.

تفسير قيمة بارامتر عنوان المواقع URL: يمكنكم تغيير هذه البارامترات رهناً بما تريدون أن يطلع عليه المستخدمون على الموقع. يمكنكم التدخل في هذين الحقلين:

sty - نوع التطبيق، قيمة من رقمين

الرقم الأول يحدد ما إن كنتم تريدون الرابط بموقع WWIS (2 = مرئياً، 5 = مخفياً)

الرقم الثاني هو لون الخلفية (1 = برتقالي، 2 = أزرق، 3 = أخضر).

name - اسم مكان الاختيار التلقائي، وتستخدم العلامة + بدلاً من المسافة.

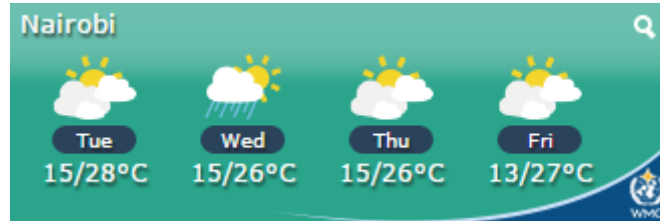
يستخدم الاسم كالتالي: [اسم المدينة]،+[اسم البلد]

مثال: Paris,+France

نوصيكم بإجراء تجارب قبل التنفيذ.

مثال 1

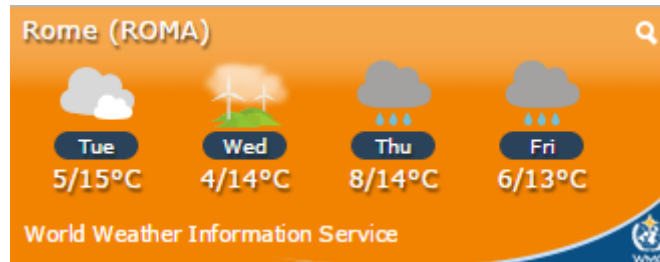
```
<iframe style="display: block;"
src="https://worldweather.wmo.int/en/widget_wwis.html?sty=53&name=Nairobi,+Kenya" width="200"
height="120" frameborder="0" scrolling="no"><p>Your browser does not support
iframes.</p></iframe>
```



كما ترون هنا، عند استخدام شفرة النوع "5" فإن النص "الخدمة العالمية لمعلومات الطقس" (World Weather Information Service) يختفي.

مثال 2

```
<iframe style="display: block;"
src="https://worldweather.wmo.int/en/widget_wwis.html?sty=21&name=Rome,+Italy" width="180"
height="125" frameborder="0" scrolling="no"><p>Your browser does not support
iframes.</p></iframe>
```



يستطيع المستخدم دائماً تغيير اختياره/ اختيارها بالبحث عن المدينة/ البلد المتاحة في القائمة النشطة التي توجد بجوار خانة البحث ^q. وتتوافر قائمة المدن المتاحة، والتي تحدّث بانتظام، على الموقع التالي:
http://worldweather.wmo.int/en/widget_cities_list.txt